

Sahab ƏLİYEVA  
AMEA Naxçıvan Bölümü

## **HÜSEYN CAVİD VƏ M.S.ORDUBADİ YARADICILIĞINDA QADIN MƏSƏLƏSİ (SÜDABƏ VƏ QƏTİBƏ OBRAZLARI ƏSASINDA)**

Qadın məsəlesi cəmiyyətimizdə həmişə aktual mövzulardan biri olmuşdur. Ailədə və cəmiyyətdə qadına olan münasibət, qadın azadlığı, qadın hüquqsuzluğu istər Azərbaycan ədəbiyyatı, istərsə də dünya ədəbiyyatında şair və yazıçıları ən çox düşündürən mövzulardan olmuş və bu istiqamətdə çoxsaylı əsərlər qələmə alınmışdır.

XX yüzilliyin əvvəllərində Azərbaycan ədəbiyyatının görkəmli nümayəndələri - H.Cavid və M.S.Ordubadi yaradıcılığı da bu cəhətdən diqqəti cəlb edir. Nadanlığın, fanatizmin qurbanı olan, döyülen, incidilən, pul ilə alınıb-satılan, bədbəxt, hüquqsuz Azərbaycan qadınının acı taleyi hər iki sənətkarı düşündürmiş, fərqli üslubda yazış yaratmalarına baxmayaraq, xalqına olan tükənməz sevgi, onun tarixinə, mədəniyyətinə olan bağlılıq, dövrünün ən mühüm məsələlərinə, Vətənin ağır dərdlərinə əsl vətəndaş münasibəti və başqa cəhətlər hər iki sənətkarın yaradıcılığında oxşar mövzu və obrazlar silsiləsinin yaranmasına səbəb olmuşdur. Bu baxımdan H.Cavidin "Səyavüş" faciəsindəki Südabə və M.S.Ordubadinin "Qılinc və qələm" romanındaki Qətibə obrazları fikrimizi bir daha təsdiqləyir. Hər iki əsərdə Şərq tarixinə müraciət olunması, Şərq despotizminin kəskin tənqidi, saray mühitinin insan şəxsiyyətinin formalşamasına göstərdiyi mənfi təsir, sadə, kənd həyatının bu mühitə qarşı qoyulması diqqət çəkən əsas məqamlardandır.

İnsan şəxsiyyətinin formalşamasına təsir edən cəhətlər sırasında mühit amilinin rolunun danılmaz olduğunu nəzər alsaq, hər iki qadın obrazının bu aspektdə təhlili daha məqsədə uyğunudur. İlk növbədə "Səyavüş" faciəsindəki saray mühitinə nəzər yetirdikdə, xalq müdrikliyindən qidalanmış, kənddə böyümüş Səyavüşün ağısaçlı, kəndli qadının söhbəti diqqəti cəlb edir:

Şən saraylar məğrur etməsin səni,  
Düşün daim yoqsulların dərdini.  
Uyma evlər yığan kinli şahlara,  
Acı! Köyüsləri yaqan ahlara (2, s. 122)!

Əsər boyu Səyavüş saray mühitinin qorxunc mənzərələri ilə qarşılışır, əxlaqsızlıq yuvası olan sarayların iç üzünü görür və dəhşətə gəlir. Keykavusun saraydakı cariyələrə olan münasibəti, hətta digər saray əyanlarının da onun yolu ilə getməsi əsərdə cariyənin sözləri belə ifadə olunur:

Yetər, o həris bir canavar kibi  
Hər gün parçalayıb durur bir qəlbi  
Beş gün əvvəl, ah! O qanlı hökmədar  
Bənimlə də etdi bu dürlü rəftar.  
İsmətimi aldı ayaq altına,  
Yalvardım, çıqmadı səsim bir yana (2, s. 136).

Saraylarda yaşanan bu acınacaqlı vəziyyət, qadınlara göstərilən alçaldıcı münasibət, şəxsiyyətlərinin təhqir olunması, haqq və ədalətin əsərin bir hissəsində pişixdmət tərəfindən "gülünc əfsanə" adlandırılmasi fikrimizi bir daha təsdiq edir:

Haq və ədalətmi?! O bir quş olsa  
Şəhin sarayında yapamaz yuva.  
Haq və ədalət!...Nə gülünc əfsanə!  
Bu lafdan xoşlanır ancaq divanə.  
Çocuqluq yetişir, gəl bir aqşam da,  
Vaxtını xoş keçir bənim odamda.  
Unutma ki, sənin kibi yüzlərcə,  
İsmətlər pozulur burda hər gecə (2, s. 137-138).

Gördükleri qarşısında dəhşətə gələn Səyavüş "saray hakimiyyətinin necə bir haqsızlıq və ədalətsizlik üzərində bərqərər olduğunu dərk edir" (6, s. 176):

Ah, nə qadar çirkin, vəhşi duyğular!...  
Hiç yalan deyilmiş ananın sözü,  
Başqa imiş sarayların iç üzü.  
O da bu cırkablar içində sönümüş,  
Gənc yaşında ömür sərəbə dönmüş.  
Sarmış da hər yanı bayquşlar səsi,  
İşte, gülünc faciələr səhnəsi (2, s. 139)!

Yalan, iftira, məzlumların acı fəryadı, qadınların göz yaşlarının səngimədiyi bu mühitin acı gerçəkliliklərini M.S.Ordubadi də "Qılinc və qələm" romanında ustalıqla təsvir etmişdir. Romanda qadın şəxsiyyətinin alçaldılmasının nümunəsi kimi, onların qul kimi satılması, "hədiyyə" kimi zorla xəlifa saraylarına göndərilməsi, ancaq hökmədlər, saray əhlində xidmət psixologiyası ilə böyüdülməsi, bu məqsədə çoxlu hərəmxanaların yaradılması saray mühitinə qadına olan alçaldıcı münasibətin göstəricisi idi. Əsərin "Qadınlar və qızlar dünyası" hissəsində Fəxrəddinin Bağdadda olarkən getdiyi kənizlər və cariyələrin təbiyəsi ilə məşğul olan və eyni zamanda onları satmaqla məşhur olan Fənahs müəssisəsi təsvir olunur ki, burada 7-8 mindən artıq müxtəlif ölkələrdən müharibə zamanı, yaxud pulla, vergi hesabına alınan müxtəlif yaşıda olan qızlar təbiyə olunur. Onlar az yaşıda öz vətənlərindən ayrı salınırlar, müxtəlif məqsədə saraylarda istifadə olunur, başqa ölkələrə satılırlar. Qadınlara göstərilən bu münasibət qarşısında dəhşətə gələn Fəxrəddin də Səyavüş kimi dərin düşüncələrə dalır və haqq və ədalətin yad olduğu bu mühitdən uzaqlaşmaq istəyir: "Xudavənda, gör biz necə bir əsrərə yaşıyırıq ki, bədbəxt insanlar səadət dünyasına əsirliyin içərisində əzilə-əzilə aparılır" (8, s. 63).

İstər Südabə, istərsə də Qətibə obrazlarının əsər boyu fəaliyyətlərinə nəzər yetirdikdə, onların təmiz, saf hissələrdən məhrum olmasını, çılgın ehtirasları, heyvani hissələrlə yaşamalarını bir tərəfdən bu qadınların şəxsi uğursuzluqlarından doğan cəhətlər kimi səciyyələndiririk, digər tərəfdən saray mühitinin qadın şəxsiyyətinin formallaşmasına göstərdiyi mənfi təsirin nəticəsi kimi dəyərləndiririk.

"Qılinc və qələm" də öz siyasi oyunları, hiylələri ilə bütün sarayı Qətibə idarə etdiyi kimi, "Səyavüş" faciəsində də "saray əhlini Keykavusdan çox Südabə məşğul edir" (5, s. 192). Qətibənin Nizamiyə olan sevgisi və "bu sevgi baş tutmadıqda ondan dəhşətli intiqam almaq istəməsi və s. sevgi macəraları" (1, s. 326) eynilə Südabənin Səyavüşə olan münasibətində özünü göstərir. Belə ki, əsərdə məkr və ehtirası timsali olan Südabə obrazı da Qətibə kimi "öz arzularına çatmadığı üçün Səyavüşü məhv etməyə çalışır, müxtəlif hiylələr işlədir, sui-qəsdərə hazırlayır" (3, s. 190). Əsərdə Südabə öz məqsədini belə ifadə edir:

Bir diləyim varsa, onun visalı,  
Gözlərimde yalnız onun xəyalı.  
Səyavüşün o dik, o məqrur başı  
Əyilməz olursa sevgimə qarşı  
Onu al qanlırlarda görmək istərim,  
Saçlarından çələng örmək istərim (2, s. 174).

Südabənin dilindən söylənən bu fikirlər eynilə Qətibənin Hüsaməddinlə səhbəti zamanı söylədiyi fikirlərlə üst-üstə düşür: "...indi o (Nizami-S.Ə.), mənim düşmənimdir. Mən ona öz Rənəsi ilə xoşbəxt yaşamağa imkan verməyəcəyəm. Hətta mümkün olarsa, onu məhv etdirib öldürəcəyəm. Lakin onun qəbrində oturub ölənə qədər ağlayacağam. Mən nə sevgimi, nə də təhqiri unudacağam" (7, s. 165). Hər iki qadın obrazının sevgilərində üzləşdikləri uğursuzluqlar onların hərəkətlərinə müəyyən mənada haqq qazandırsa da, lakin onlardakı kin və nifrətin, intiqam hissinin insani keyfiyyətlərinin yox olmasına, hətta cinayət törətməkdən belə çəkinməmələrinə gətirib çıxarır. Südabə sevgisində olduqca cəsarətlidir, onu etiraf etməkdən çəkinmir, hətta bu yolda ölümə belə getməyə hazırlıdır. Ancaq o, sevgisini düzgün qiymətləndirə bilmədiyi kimi, istədiyi həyata keçmədikdə qəddar, amansız birinə çevrilir. Saray mühitinə xas olan qəddarlıq, amansızlıq

Südabənin qanına, canına, fikirlərinə hakim kəsilir, ziddiyyətli bir obraz kimi yadda qalır: "Südabə təbəti və xarakteri etibarilə başdan-ayağa ziq-zaqlı, əsrarlı və ziddiyyətli bir surətdir. Onun qəlbində, "daxili" dünyasında həyat sevincinə doğru boyanan çoşğun bir qadının alovlu ehtirası da yaşayır, soyuq, mərdimgriz bir siyasetçinin müdhiş niyyətləri də. Onun varlığında təkəbbürün hər növ istəkdən üstün tutan, məqrur, barışmaz bir insanın aqida dönməzliyi də çirpinir, hiyləgər və xəyanətkar bir xudbinin rəzil tədbirləri də... Həyat sevgisilə nifrət, ehtirasla qəzəb, kinlə xudbinlik, məgrurluqla gənclik həvəsi, gözəlliklə intiqam hərisliyi və siyasətçiliklə məkr birləşərək bu müəmmalı xilqəti - Südabəni yaratmışdır!" (4, s. 138-139). Sadalanan bütün bu keyfiyyətlər Qətibə obrazı üçün də xarakterikdir. Qətibənin də saray mühitinin yetirməsi kimi bütün əsər boyu fəaliyyətinə nəzər yetirdikdə ona nifrət etməmək olmur. Sevgisinin Nizami tərəfindən rədd edilməsi ilə birşa bilməyən Qətibə həyata keçirdiyi siyasi oyunlar, bəd əməllərlə bir çoxlarının məhviniə səbəb olur. Qətibə Südabədən də irəli gedərək hökmənlərə ehtirası ilə dövlətin daxili və xarici siyasetinə qarışır, öz maraqları namənə ölkənin xarici düşmənərin əlinə keçməsinə, ölkədə qarışılığın yaranmasına razı olur ki, bu da əsərdə öz dili ilə belə təqdim olunur: "Qızıl Arslan manı hansı işim üçün başı şələyə bilər? O məni dara çəkdirər, zindanlarda boğdurarsa, haqlıdır. Mən onun qardaşını öldürdüm, Eldəniz xanədanını məhv etdim, məmləkətin bu qədər fəlakətinə səbəb oldum. Nələr, nələr etmədim? Hazırda bütün Şərqi ölkələrində məndən bədbəxt bir qadın ola bilərmi? O şair mənə nə etmişdi? Mən onun başına nə kimi fəlakətlər gətirmədim?! Mən onun bir dünyadan qiyəmtli olan kitabxanasını nə üçün yandırdım? Nə üçün mən Atabəyi məhv etdim? O da manım ağılsız hərəkətlərim nəticəsində bu məmləkətin düşmənərinə qoşuldu. Təogrul kimi sərəx, zəif, iradsız bir hökmədərə səfil və rəzil bir vəziyyətə salan mən olmadımmi?" (8, s. 239). Hər iki qadın obrazı istəklərini həyata keçirmək üçün müxtəlif vasitələrə əl atırlar. Südabə hazırladığı məktubla Səyavüşün məhviniə səbəb olursa, Qətibənin tədbiri boşça çıxır və özünün zəhərli şərbəti içərik olməsi ilə nəticələnir. Lakin Qətibənin Nizami və Fəxrəddinin simasında bütün Azərbaycan xalqına olan nifrəti, bu istiqamətdə həyata keçirdiyi siyasi oyunlar onun ölümündən sonra da öz təsir gücünü itirmir, dövlətin əsas dayaqlarını sarsıdır və sonda da düşmənlərin əlinə keçərək məhviniə səbəb olur.

Beləliklə, hər iki əsərdə qadının istər ailədə, istərsə də ictimai-siyasi məsələlərin həllində oynadığı rol məsələsinə dövrünün ən mühüm problemlərindən biri kimi yanaşılmış, mühitin qadın şəxsiyyətinin formallaşmasına göstərdiyi mənfi təsir, şəxsi uğursuzluqlardan doğan intiqam hissi, kin və nifrətin nələrə səbəb olacağı Südabə və Qətibə obrazlarının simasında geniş şərh olunmuşdur.

## ƏDƏBİYYAT:

1. Axundlu Y. Məmməd Səid Ordubadi (həyati, mühiti, yaradıcılığı). Bakı: Sabah, 1997, 352 s.
2. Cavid H. Əsərləri. Beş cild. IV cild. Bakı: Lider, 2005, 256 s.
3. Əfəndiyev T. Hüseyin Cavidin ideyalar aləmi. Bakı: Yaziçı, 1985, 206 s.
4. Əlioğlu M. Hüseyin Cavidin romantizmi. Bakı: Azərbaycan Dövlət Nəşriyyatı, 1975, 214 s.
5. Əliyev K. Hüseyin Cavid: həyati və yaradıcılığı. Bakı: Elm, 2008, 324 s.
6. Əsgərzadə L. Hüseyin Cavid və Şərqi. Naxçıvan: Əcəmi, 2005, 208 s.
7. Ordubadi M.S. Qılinc və qələm. Birinci hissə. Bakı: Şərqi-Qərb, 2005, 344 s.
8. Ordubadi M.S. Qılinc və qələm. İkinci hissə. Bakı: Şərqi-Qərb, 2005, 416 s.

## SUMMARY

In the article, a woman problem in the creativities of Javid and Ordubadi has been researched in term of Gətibə and Sədabə images; it was payed attention this issue as the actual subjects of the creativities of both artists. While being deprived of both woman images of pure senses, the living of them with animal feelings, intense passion was characterized as the rising features from their personal failures on one hand, on other hand it was assesed as the result of negative influence of palace environment on a forming of woman personality. In the article, in the background of incidents it was payed attention to causing graver crimes by experienced personal tragedies, failures, too.